

Imposta di bollo pari ad Euro 21,00
assolta in modo virtuale. Autorizzazione
n. 24900/96 del 03/06/1996.

Azienda Provinciale Servizi Sanitari di Trento - Trentino Digitale Spa

CONVENZIONE

per l'erogazione di servizi e forniture relativi allo sviluppo e gestione dei sistemi informativi e servizi di rete all'**Azienda Provinciale Servizi Sanitari di Trento**

TRA

- Azienda Provinciale Servizi Sanitari di Trento APSS con sede a Trento - (CAP), Via Degasperis n.79, C.F. e P.IVA. 01429410226, nella persona del dott. Paolo Bordon, che interviene e agisce nella sua qualità di Direttore Generale di seguito APSS o Azienda Sanitaria o AMMINISTRAZIONE

E

- Trentino Digitale Spa con sede legale in Trento via G. Gilli n. 2, capitale sociale Euro 6.433.680= interamente versato, rappresentata da Roberto Soj nella sua qualità di Presidente, iscritta presso la cancelleria del Tribunale di Trento in data 12 maggio 1983, al n.7875 vol.XVII del Registro delle Società, e alla Camera di Commercio di Trento al n. 108369, Codice Fiscale e Partita IVA n. 00990320228, di seguito indicata come "TNDIGIT" o "Società" o "Trentino Digitale";

PREMESSO CHE

- a) Trentino Digitale S.p.A. è la società sorta dalla fusione per incorporazione di Trentino Network S.r.l. in Informatica Trentina S.p.A., subentrata con decorrenza 1 dicembre 2018 in tutti i rapporti attivi e passivi delle due società, in continuità per quanto concerne l'erogazione dei servizi alla pubblica amministrazione;
- b) Trentino Digitale S.p.A., soggetta a direzione e coordinamento della Provincia Autonoma di Trento e operante *in house*, in quanto sottoposta a controllo analogo della Provincia autonoma di Trento e di altri Enti Locali trentini, nel contesto provinciale Trentino agisce quindi il ruolo di società pubblica deputata alla fornitura, alla PA e agli operatori di telecomunicazioni, di reti e servizi di comunicazione elettronica accessibili al pubblico – ex legge provinciale 15 dicembre 2004, n. 10 -, nonché ente gestore del SINET - Sistema informativo elettronico trentino - di cui all'art. 5 della L.P. n. 16/2012;
- c) tra Trentino Digitale S.p.a. e la Provincia Autonoma di Trento sussistono due Convenzioni: n. di raccolta 42376 di data 24 maggio 2013, autorizzata con deliberazione della Giunta provinciale n. 709 dd 19/04/2013 (Convenzione tra PAT e la ex Informatica Trentina S.p.A.); e n. di raccolta 38578 di data 18 maggio 2009 (Convenzione tra PAT e la ex Trentino Network S.r.l.) per regolare ambiti e condizioni della prestazione di servizi da parte della società;

- d) APSS, quale ente aderente al SINET, prende atto degli accordi in essere tra la Provincia Autonoma di Trento e TNDIGIT e del fatto che le proposte in essi contenute sono di interesse di tutti gli enti della Pubblica Amministrazione Trentina e ha interesse ad usufruire dei servizi erogati da TNDIGIT;
- e) APSS esercita nei confronti di TNDIGIT controllo analogo orizzontale ai sensi della frase seconda del comma 2, art. 5, del D.Lgs. 50/2016 e, in tal senso, i due Enti hanno formalizzato propria domanda di iscrizione nell'elenco istituito presso l'ANAC di cui all'art. 192 del D.Lgs. 50/2016;
- f) Le parti si danno reciprocamente atto che la presente Convenzione costituisce accordo concluso esclusivamente tra due Amministrazioni aggiudicatrici e pertanto non rientra nell'ambito di applicazione del codice dei contratti e appalti pubblici, in conformità all'art. 5, comma 6 del D. Lgs. 50/2016 e all'art. 12, punto 4 della Direttiva 2014/24/EU.

considerato tutto quanto premesso quale parte integrante e sostanziale della presente Convenzione le parti come in epigrafe rappresentate convengono quanto segue.

Articolo 1 (Oggetto)

1. La presente Convenzione disciplina l'adesione da parte dell'Azienda Sanitaria ai servizi e alle forniture di beni per l'Information Communication Technologies (ICT) offerti da Trentino Digitale secondo le modalità definite nel seguito.
2. A titolo indicativo e non esaustivo vengono di seguito indicati i principali ambiti in cui saranno messi a disposizione di APSS i servizi di TRENTINO DIGITALE:
 - a) servizi di telecomunicazione;
 - b) servizio Desktop Outsourcing, costituito principalmente dal servizio di Gestione delle apparecchiature informatiche relative alle postazioni di lavoro installate presso gli utenti (DTM) e dal servizio di Locazione operativa (fornitura di un posto di lavoro composto da personal computer e periferiche accessorie);
 - c) servizi di Network Operating Service (NOC) e Security Operations Center (SOC), per la gestione dell'infrastruttura di rete al fine di garantirne l'efficiente utilizzo e la sicurezza;
 - d) allestimento ed esercizio di infrastrutture tecnologiche necessarie allo sviluppo e/o alla gestione dei sistemi informativi presso i data center di Trentino Digitale o di provider terzi;
 - e) diritto d'installazione e utilizzo di prodotti software, comprensivi di eventuali servizi di manutenzione e supporto tecnico nonché di servizi specialistici e professionali erogati dai fornitori dei prodotti medesimi;
 - f) soluzioni per la collaborazione e la condivisione;
 - g) servizi di fornitura di beni strumentali, anche nella forma di Locazione operativa qualora acquisibili tramite convenzioni esistenti (per es. CONSIP, APAC);
 - h) sviluppo di nuove applicazioni software e configurazione di soluzioni di mercato o in riuso;
 - i) manutenzione ordinaria ed evolutiva di sistemi informativi in esercizio e relativa

- assistenza tecnico-applicativa;
- j) servizi per l'interconnessione con altri Enti pubblici e soggetti privati (es. Porta di dominio, nodo nazionale per i pagamenti elettronici PagoPA, sistema di interscambio della fatturazione elettronica);
- k) servizi professionali per: supporto specialistico su specifici prodotti software; studi di fattibilità; analisi e progettazione di nuove soluzioni; attività tecniche; consulenza informatica in genere; definizione, supporto alla programmazione e coordinamento delle attività.
3. La descrizione di dettaglio di ciascun servizio, le sue modalità di erogazione, la durata nonché i relativi corrispettivi saranno riportati in una specifica Proposta tecnico-economica emessa da Trentino Digitale a seguito della richiesta formulata dall'AMMINISTRAZIONE (di seguito "Proposta"), nel rispetto delle modalità e delle condizioni stabilite dalla presente Convenzione.
- La Proposta conterrà di norma i seguenti elementi:
- descrizione di dettaglio degli oggetti dell'intervento;
 - modalità di erogazione dei servizi tra cui l'eventuale ricorso a soggetti terzi;
 - tariffe, prezzi unitari ed elementi quantitativi utilizzati per la determinazione degli importi e dei canoni;
 - data di attivazione del servizio, tempi di esecuzione e termini di consegna, sia intermedi (milestones) sia finali;
 - modalità di collaudo;
 - finestre di erogazione e livelli di servizio;
 - obblighi specifici delle Parti e connesse responsabilità;
 - determinazione delle penali applicabili;
 - indicazione del responsabile dell'attività;
 - indicazioni specifiche per il rispetto del GDPR.
4. La Proposta, di cui al comma 3, una volta accettata dalla AMMINISTRAZIONE attraverso comunicazione scritta a TNDIGIT mediante Posta Elettronica Certificata (tndigit@pec.tndigit.it), contenente l'indicazione del responsabile lato APSS e le eventuali specificazioni necessarie per garantire la sicurezza nei luoghi di lavoro, sarà considerata da TNDIGIT ordine di acquisto perfezionato.
5. A fronte di esigenze di servizi o forniture, APSS potrà richiedere a Trentino Digitale una valutazione preliminare di fattibilità del relativo intervento. Entro un mese dalla richiesta, nel caso in cui risultino disponibili gli elementi a tale scopo necessari, TNDIGIT fornirà una risposta costituita dai seguenti elementi di valutazione: praticabilità tecnica, normativa, organizzativa; dimensionamento economico di massima; tempi e condizioni di attivazione di massima.

Articolo 2 **(Decorrenza e durata)**

La presente Convenzione decorre dalla data del suo perfezionamento, che le Parti contraenti congiuntamente individuano nella data di apposizione dell'ultima firma sul presente documento elettronico digitalmente sottoscritto da entrambe le parti, e termina allo scadere del nono anno da tale data.

Le Parti escludono la possibilità di un tacito rinnovo della Convenzione, restando inteso che potranno concordemente addivenire ad analoga convenzione entro la scadenza, ove ne sussistano i presupposti normativi.

La presente Convenzione regola tutti gli effetti delle Proposte tecnico economiche accettate nel periodo della sua validità, anche laddove la durata del servizio fornito in dipendenza della proposta accettata si protragga oltre la data di scadenza della presente Convenzione.

Articolo 3 (Coordinamento, controlli e collaudi)

Le attività cui TNDIGIT è tenuta in esecuzione delle proposte tecnico economiche accettate sono svolte con il coordinamento dei referenti dell'Azienda Sanitaria, la quale può, in ogni momento, procedere a verifiche e controlli sull'esecuzione delle prestazioni, nonché richiedere, con modalità da concordare, rapporti periodici sull'attività svolta.

Le attività di manutenzione evolutiva e di sviluppo, effettuate dalla Società, saranno sottoposte a collaudo, secondo le modalità definite nelle proposte tecnico economiche.

Articolo 4 (Modalità di erogazione dei servizi)

L'attivazione dei singoli servizi, la loro durata, gli orari di erogazione e i relativi SLA (Service level agreement) sono regolamentati e definiti nelle specifiche proposte tecnico-economiche accettate. Per tutte le segnalazioni e/o richieste di assistenza APSS farà riferimento al CSD di Trentino Digitale, accessibile secondo le modalità descritte nell'art 5.

Si conviene che le comunicazioni fra APSS e TNDIGIT relative alle richieste di attivazione, spostamenti, modifiche, integrazione, aggiornamento, dismissione ecc. di *collegamenti e/o servizi di rete a listino* (di cui all'art. 1 comma 2 lettera a) della presente Convenzione) e relative conferme avverranno di norma attraverso un portale web che TNDIGIT metterà a disposizione di APSS.

Resta inteso che, previo accordo tra le parti, definito dai Responsabili di cui al successivo art. 8, potranno essere utilizzati strumenti di comunicazione diversi.

Articolo 5 (Accesso all'Assistenza)

L'accesso al servizio di assistenza sui servizi oggetto della Convenzione può avvenire in una delle seguenti modalità (attualmente disponibili) o diverse modalità che saranno eventualmente rese disponibili nel periodo di vigenza degli accordi definiti in forza della presente Convenzione:

- tramite il portale "Support" raggiungibile su <http://support.tndigit.it>, che consente di registrare autonomamente la richiesta;
- tramite e-mail all'indirizzo csd.assistenza@tndigit.it;
- tramite il Customer Service Desk (CSD) di Trentino Digitale.

I numeri telefonici e orari di servizio sono indicati nella sezione “Assistenza” del sito istituzionale di Trentino Digitale al seguente indirizzo:

<https://www.trentinodigitale.it/Richieste/Servizio-assistenza-per-utenti-della-P.A>

Articolo 6

(Oneri economici)

Gli oneri economici saranno indicati all'interno delle specifiche proposte tecnico-economiche, da considerarsi sempre al netto di I.V.A.

Si precisa che Trentino Digitale S.p.A. applicherà le tariffe in vigore alla data della proposta, così come definite nel Piano generale di sviluppo del Sistema Informativo Elettronico Trentino (SINET) adottato dalla Provincia autonoma di Trento per l'annualità in cui la proposta viene emessa.

Nel caso di esternalizzazione di servizi da parte di Trentino Digitale a fornitori terzi, i costi derivanti da eventuali attività a corredo per l'espletamento delle procedure di gara e affidamento e per la gestione dei relativi contratti, effettuate da Trentino Digitale, saranno valorizzati, in riferimento ai profili professionali impiegati, con le tariffe di riferimento previste nel Piano di Sviluppo e Gestione SINET per i medesimi servizi professionali.

Si precisa che gli importi che saranno imputati ad APSS sono a titolo di copertura dei costi sostenuti da Trentino Digitale, sia quelli relativi all'acquisizione di beni o servizi sul mercato, da effettuare ai sensi e nel rispetto della vigente normativa in materia di contratti e appalti pubblici, sia quelli riguardanti le spese e i costi interni, composti da costi amministrativi (procedura di affidamento e contabilizzazione) determinati in misura proporzionale al valore dell'affidamento come da tariffe di riferimento previste nel Piano di Sviluppo e Gestione SINET, e costi tecnici, direttamente rilevabili, connessi alla gestione dei servizi oggetto di affidamento.

APSS potrà inoltre accedere a eventuali condizioni tecnico-economiche di favore applicate su specifici beni e servizi, derivanti dall'attuazione da parte di Trentino Digitale di politiche di aggregazione della domanda per il Sistema Pubblico Trentino anche per tramite dell'Associazione delle Società per l'Innovazione Tecnologica nelle Regioni (Assinter Italia), ovvero l'associazione che riunisce le aziende di Regioni e Province Autonome che operano nel settore dell'informatica per la Pubblica Amministrazione secondo il modello “*in house providing*”.

Articolo 7

(Fatturazione e modalità di pagamento)

TNDIGIT provvederà a fatturare i corrispettivi secondo le seguenti modalità:

- agli stati di avanzamento lavori o a consuntivo al termine delle singole attività concordate, se in modalità “una-tantum”, sulla base di un rapporto di attività nel quale si darà evidenza di quanto svolto durante l'incarico secondo le indicazioni definite nella singola Proposta tecnico-economica formulata da TNDIGIT e accettata da APSS;
- mensilmente posticipato, se in modalità “a tempo&spesa”, sulla base di un rapporto attività nel quale si darà evidenza di quanto svolto durante l'incarico

nonché delle giornate e risorse professionali impiegate;

- in forma trimestrale posticipata, alla scadenza di ogni trimestre solare, se in modalità “a canone” per i servizi continuativi.

Il pagamento delle relative fatture sarà effettuato entro 60 giorni dalla data del loro ricevimento e sarà bonificato sul c/c di TNDIGIT.

TNDIGIT renderà tempestivamente note a APSS le variazioni che si verificassero circa le modalità di pagamento di cui sopra.

Articolo 8

(Responsabili del coordinamento delle attività della Convenzione)

A seguito della stipula e prima dell'avvio delle attività, i legali rappresentanti pro-tempore di TNDIGIT e APSS, o loro delegati, nomineranno il proprio responsabile per il coordinamento delle attività di cui alla presente Convenzione.

Compito dei coordinatori è l'aggiornamento periodico dell'elenco dei servizi e delle forniture in essere regolati dalla presente Convenzione.

Il coordinamento verrà esercitato attraverso incontri periodici, scambio e condivisione di relazioni o report sull'andamento complessivo dell'attività.

L'eventuale sostituzione del coordinatore di ciascuna Parte sarà comunicata in forma scritta dal legale rappresentante pro-tempore della Parte interessata.

Articolo 9

(Livelli di servizio)

I livelli di servizio per ciascun servizio o ambito sono riportati nelle specifiche proposte tecnico-economiche.

I livelli di servizio non vengono garantiti relativamente a eventi disastrosi (incendi, calamità naturali, atti di vandalismo) considerati causa di forza maggiore e qualora il perdurare degli effetti non possa essere imputato a TNDIGIT, nonché in relazione a uso improprio delle apparecchiature e dei sistemi informativi da parte degli utilizzatori.

Articolo 10

(Prestazioni esterne)

Trentino Digitale, assumendo ogni responsabilità al riguardo e rimanendo comunque garante della perfetta esecuzione delle prestazioni, può avvalersi di esperti esterni e di Imprese specializzate, nel rispetto delle norme vigenti in materia di procedure di scelta del contraente con la pubblica amministrazione e fatto salvo l'espresso divieto della cessione della presente Convenzione.

Articolo 11

(Regolamento diritto di sciopero)

Trentino Digitale assicura la gestione dei sistemi relativa agli eventuali servizi considerati essenziali ai sensi della Legge n. 146/90, concernente il diritto di sciopero.

È compito di APSS comunicare per quali servizi ritenga debba essere applicata detta disciplina, mentre è compito di Trentino Digitale, entro 60 giorni da detta comunicazione, comunicare le modalità di erogazione dei servizi nei casi di sciopero.

Articolo 12

(Responsabilità e obblighi nei confronti dei dipendenti e in materia di sicurezza)

Al fine di ottemperare ai reciproci obblighi di garanzia per la sicurezza dei lavoratori previsti dalla vigente normativa e in particolare dall'art. 26 del D.Lgs. 81/2008, Trentino Digitale e APSS si trasmetteranno reciprocamente le informazioni/documentazione previste dal predetto Decreto Legislativo.

Articolo 13

(Brevetti e diritti d'autore)

APSS non assume alcuna responsabilità nel caso in cui Trentino Digitale usi dispositivi e soluzioni tecniche, di cui terzi abbiano ottenuto la privativa.

Trentino Digitale terrà indenne APSS da tutte le rivendicazioni, le responsabilità, le perdite e i danni da chiunque pretesi a seguito di violazioni di diritti d'autore o di marchi italiani o stranieri, perpetrate in attuazione della presente Convenzione.

Articolo 14

(Obbligo di riservatezza, codice etico e dati personali)

Le eventuali notizie riservate relative ai servizi di cui alla presente Convenzione, comunque venute a conoscenza delle parti o di chiunque collabori alle loro attività, non potranno, in alcun modo e in qualsiasi forma, essere utilizzate, da parte delle medesime o da parte di chiunque collabori alle loro attività, per fini diversi da quelli previsti in Convenzione.

Le Parti si impegnano per sé e per gli eventuali terzi soggetti di propria fiducia (dipendenti, collaboratori, sub-fornitori, ecc.) di cui eventualmente si avvalgono nell'esecuzione delle attività oggetto della Convenzione al pieno rispetto del d.lgs. 231/2001 e sue eventuali successive modifiche e integrazioni.

Le Parti improntano la conduzione degli affari e la gestione dei rapporti interni ai principi contenuti nei rispettivi Codici Etici/Modelli Organizzativi, pubblicati sui rispettivi siti www.trentinodigitale.it e www.apss.tn.it, che dichiarano di conoscere e accettare e che costituiscono parte integrante e sostanziale della presente Convenzione.

Le Parti si impegnano a rispettare e a far rispettare anche da terzi soggetti di propria fiducia (dipendenti, collaboratori, sub-fornitori, ecc.) di cui eventualmente si avvalgono nell'esecuzione delle attività oggetto della Convenzione, quanto stabilito nel proprio Codice Etico/Modello Organizzativo; per APSS il riferimento è, in particolare, al "Piano triennale di prevenzione della corruzione e dell'attuazione della trasparenza" e al "Codice di comportamento" accessibili sul sito Internet www.apss.tn.it/documenti-corrruzione (area amministrazione trasparente).

Si informa che Trentino Digitale e APSS hanno adottato e tengono costantemente aggiornato il proprio Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione ai sensi della Legge 6 novembre 2012, n. 190. Trentino Digitale si impegna a trattare eventuali dati personali necessari per la corretta esecuzione della Convenzione nel rispetto di quanto previsto dal Regolamento (UE) 2016/679 del 27 aprile 2016.

APSS provvederà a formulare nei confronti di TNDIGIT specifico contratto di nomina a responsabile del trattamento dei dati, in funzione dei servizi che verranno acquisiti attraverso l'accettazione delle proposte tecnico economiche.

Articolo 15 (Amministratori di Sistema)

In relazione ad eventuali trattamenti di dati personali necessari per la corretta esecuzione del Contratto, in ottemperanza a quanto previsto dall'art 32 del GDPR e ai sensi e per gli effetti del provvedimento generale del Garante per la Privacy del 27 novembre 2008 "Misure e accorgimenti prescritti ai titolari dei trattamenti effettuati con strumenti elettronici relativamente alle attribuzioni delle funzioni di amministratore di sistema (di seguito AdS)", così come modificato con il provvedimento dd. 25.06.2009, Trentino Digitale provvede a:

- designare individualmente, previa valutazione, gli AdS. Tale designazione dovrà essere formalizzata con l'elencazione analitica degli ambiti di attività;
- redigere e aggiornare costantemente, l'elenco degli AdS per eventuali verifiche;
- verificare periodicamente l'attività degli AdS.

Articolo 16 (Inadempienze nei servizi - penali)

I livelli di servizio e relative penali sono specificate nelle proposte tecnico-economiche. L'inadempimento che dà luogo all'applicazione delle penali va comunicato a Trentino Digitale entro i 60 (sessanta) giorni lavorativi dall'invio del relativo report, con invito a controdedurre entro i 15 (quindici) giorni successivi. APSS potrà applicare la penale tenuto conto delle giustificazioni pervenute.

APSS terrà indenne Trentino Digitale dall'applicazione di penali per la mancata esecuzione degli interventi in conseguenza a disservizi dovuti a interruzioni di erogazione della energia elettrica o ad altri fatti non imputabili a Trentino Digitale.

Articolo 17 (Controversie e foro competente)

Trentino Digitale e APSS si assumono il reciproco obbligo di segnalare tempestivamente tutte le evenienze, gli accadimenti e i fatti che in qualche modo possono incidere sui costi della Convenzione, collaborando così al contenimento della spesa e assumendo una diretta responsabilità per i danni, sia a carico di APSS, sia a carico di TNDIGIT, derivanti dalla ritardata segnalazione.

Tutte le contestazioni che le parti intendano formulare a qualsiasi titolo devono essere avanzate mediante P.I.Tre/PEC e devono essere debitamente documentate.

Dette comunicazioni devono essere fatte entro 5 (cinque) giorni lavorativi dalla data in cui Trentino Digitale o APSS abbiano avuto notizia del fatto che dà luogo alla contestazione. La contestazione può essere illustrata e documentata nei 10 (dieci) giorni lavorativi successivi. La parte a cui è inviata la contestazione comunicherà le sue determinazioni sulle contestazioni presentate nei termini e modi prescritti, entro il termine di dieci giorni dalla scadenza dell'ultimo termine di cui sopra.

A ogni buon fine, le Parti eleggono il Foro di Trento quale Foro competente in via esclusiva a conoscere delle controversie nascenti dalla presente Convenzione per tutti i casi consentiti dalla legge.

Articolo 18
(Recesso e risoluzione)

Ciascuna delle parti avrà facoltà di recedere dalla presente Convenzione qualora decadano i presupposti di fatto e di diritto che hanno originato la presente Convenzione ovvero si siano modificati gli interessi pubblici perseguiti con la presente Convenzione.

Resta inteso che tale recesso deve avvenire mediante comunicazione formale via P.I.Tre/PEC con un anticipo di 120 giorni naturali e consecutivi decorrenti dal ricevimento della comunicazione stessa.

Resta inteso che le parti possono altresì interrompere i singoli contratti stipulati nel quadro della presente Convenzione secondo le modalità definite nelle specifiche Proposte tecnico-economiche approvate da APSS, tra le quali in particolare la durata del preavviso e i corrispettivi che l'APSS è tenuta a riconoscere a Trentino Digitale.

Per i servizi che hanno una durata obbligatoria (es. i Servizi di Locazione operativa acquisiti da Convenzione APAC hanno durata 4 anni), APSS è tenuta a riconoscere a Trentino Digitale l'intero valore mantenendo attivo il servizio fino al termine previsto oppure esercitando la facoltà di acquisto nelle modalità definite nelle singole proposte.

In caso di inadempimento/inosservanza delle Parti e/o dei terzi (dipendenti, collaboratori, sub-fornitori, ecc.), rispetto agli impegni relativi al dlgs 231/2001 assunti con l'articolo 14 nonché, più in generale, nel caso vengano posti in essere comportamenti che potrebbero determinare la commissione, anche tentata, dei reati contemplati nel d.lgs. 231/2001, ciascuna Parte potrà risolvere di diritto la Convenzione ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c. Le Parti fanno salva l'esclusiva responsabilità a tutti gli effetti penali e civili in relazione a tale inadempimento/inosservanza da parte propria e/o dei terzi incaricati.

Articolo 19
(Modifiche della Convenzione)

Le parti convengono sin d'ora che potranno essere condivise eventuali modifiche o integrazioni della presente Convenzione, tenendo in particolare rilievo la necessaria evoluzione del settore ICT. Le Parti si danno atto che eventuali modifiche della presente Convenzione dovranno avvenire esclusivamente in forma scritta.

Articolo 20
(Articolazione della Convenzione)

La presente Convenzione si compone di numero 22 (ventidue) articoli.

Articolo 21
(Oneri fiscali e spese contrattuali)

Il contratto, avendo a oggetto prestazioni di servizio soggette all'imposta sul valore aggiunto, sarà registrato solo in caso d'uso con pagamento del tributo di registro in misura fissa, a cura della parte che avrà interesse alla registrazione.

L'imposta di bollo ed eventuali altre spese dipendenti dal presente contratto sono a carico di APSS.

Articolo 22
(Norma transitoria)

Gli accordi precedentemente assunti tra le Parti e ancora in vigore alla data di decorrenza della presente Convenzione continuano a essere validi sino alla loro naturale scadenza, alle condizioni in essi definite. Le Parti valuteranno congiuntamente ciascun accordo per stabilire se, con riferimento agli aspetti da questo non regolamentati, adeguarlo a quanto invece normato dalla presente Convenzione.

Letto, accettato e sottoscritto

AZIENDA PROVINCIALE PER I SERVIZI SANITARI
IL LEGALE RAPPRESENTANTE
- IL DIRETTORE GENERALE -
- dott. Paolo Bordon -

TRENTINO DIGITALE Spa
IL PRESIDENTE
- dott. Roberto Soj -

CLAUSOLE PARTICOLARI

Sottoscrizione separata, per specifica approvazione, ai sensi dell'art. 1341 del codice civile, delle seguenti clausole del presente contratto: 4, 6, 7, 9, 10, 12, 16, 17, 18, 21 .

Letto, accettato e sottoscritto

AZIENDA PROVINCIALE PER I SERVIZI SANITARI
IL LEGALE RAPPRESENTANTE
- IL DIRETTORE GENERALE -
- dott. Paolo Bordon -

TRENTINO DIGITALE Spa
IL PRESIDENTE
- dott. Roberto Soj -